

2006. április 27., csütörtök

1. mentesítést ad a Régiók Bizottsága főtítkárának a 2004-es pénzügyi évre szóló költségvetés végrehajtására vonatkozóan;
2. megjegyzéseit a csatolt állásfoglalásban foglalja össze;
3. utasítja elnökét, hogy továbbítsa ezen határozatot és az annak szerves részét képező állásfoglalást a Tanácsnak, a Bizottságnak, a Bíróságnak, a Számvevőszéknek, az Európai Gazdasági és Szociális Bizottságnak, a Régiók Bizottságának, az Európai Ombudsmannak és az Európai Adatvédelmi Biztosnak, és a szöveget tegye közzé az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* (L sorozat).

2.

Az Európai Parlament állásfoglalása az Európai Unió 2004-es pénzügyi évre vonatkozó általános költségvetésének végrehajtására vonatkozó mentesítésről szóló határozat szerves részét képező megjegyzésekkel, VII. szakasz – Régiók Bizottsága (N6-0027/2005 – C6-0363/2005 – 2005/2096 (DEC))

Az Európai Parlament

- tekintettel az Európai Unió 2004-es pénzügyi évre vonatkozó általános költségvetésére ⁽¹⁾,
- tekintettel az Európai Közösségek 2004-es pénzügyi évre vonatkozó végleges éves beszámolóira – III. kötet (N6-0027/2005 – C6-0363/2005),
- tekintettel a Számvevőszék 2004-es pénzügyi évről szóló éves jelentésére és az ellenőrzés alá vont intézmények válaszáira ⁽²⁾,
- tekintettel az Európai Számvevőszék által az EK-Szerződés 248. cikke értelmében kiállított, az elszámolás megbízhatóságát, valamint az alapjául szolgáló ügyletek jogszerűségét és szabályszerűségét igazoló megbízhatósági nyilatkozatra ⁽³⁾,
- tekintettel a Tanács 2006. március 14-i ajánlására (5971/2006 – C6-0092/2006),
- tekintettel az EK-Szerződés 272. cikkének (10) bekezdésére, valamint 275. és 276. cikkére,
- tekintettel az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 2002. június 25-i 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendeletre ⁽⁴⁾ és különösen annak 50., 86., 145., 146., és 147. cikkére,
- tekintettel az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó 1977. december 21-i költségvetési rendeletre ⁽⁵⁾,
- tekintettel eljárási szabályzata 71. cikkére és V. mellékletére,
- tekintettel a Költségvetési Ellenőrző Bizottság jelentésére (A6-0115/2006),

1. megállapítja, hogy 2004-ben a Régiók Bizottsága (RB) 59 413 031 euró összegű költségvetés felett rendelkezett, amelynek felhasználási aránya 83,57% volt;
2. figyelembe veszi a Számvevőszék éves jelentése 9. fejezetének (4) bekezdése szerinti megjegyzést, miszerint a belső ellenőrzési szabványokat csak 2004 novemberében hagyták jóvá; külön felhívja a figyelmet a 2004-ben végzett utólagos ellenőrzések és hitelesítések elégtelen számára;
3. hangsúlyozza, hogy a Számvevőszék éves jelentése alapján a RB tűnik a legtöbb kritikával illetett intézménynek az összes intézmény közül (a jelentés 9.4, 9.5, 9.6, 9.7, 9.9, 9.11a, 9.11b és 9.13 bekezdései);
4. sajnálja, hogy a Számvevőszék szerint 2004 folyamán a belső könyvvizsgálatot egy határozott időre alkalmazott tisztviselő végezte, akit rövid távú, megújítható szerződéssel alkalmaztak; üdvözli a most meghozott szabályzatot;

⁽¹⁾ HL L 53., 2004.2.23.

⁽²⁾ HL C 301., 2005. 11.30., 1. o.

⁽³⁾ HL C 301., 2005.11.30., 9. o.

⁽⁴⁾ HL L 248., 2002.9.16., 1. o.

⁽⁵⁾ HL L 356., 1977.12.31., 1. o.

2006. április 27., csütörtök

5. megjegyzi, hogy a 2006. január 25-i, a Költségvetési Ellenőrzési Bizottság által a többi intézmény meghallgatása érdekében rendezett találkozón az az információ hangzott el, hogy az OLAF vizsgál bizonyos kérdéseket;
6. megjegyzi, hogy a RB szakszervezetei bírálják a RB legutóbbi átszervezését, amire a korábbi mentesítési állásfoglalásokban is említett ellentmondások ellenére került sor;
7. sajnálatosnak tartja, hogy a Számvevőszék nem tudta figyelembe venni a RB éves tevékenységéről szóló jelentést, mivel az nem készült el a számvevőszéki jelentés lezárása előtt;
8. várja a Számvevőszék könyvvizsgálatát a RB és az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság (EGSzB) által közösen használt épületek megvásárlási és felújítási eljárásáról, beleértve a Belliard I. és II. épületeket is; úgy véli, szükség lenne a Montoyer épület felújításának könyvvizsgálatára is; rámutat, hogy a Parlament a megvásárlást az akkori időpontra javasolta; hangsúlyozza, hogy a kis intézmények esetében az épületek bérlése jelentősen csökkentheti a kockázatokat, és ezt a megoldást a jövőbeli építkezési tervek során komoly alternatívaként kell fontolóra venni; jóváhagyja, hogy az érzékeny feladatkörökre irányuló politika folyamánként az infrastruktúráért felelős egység vezetőjének beosztása megváltozott, és hogy az üresen maradt vezetői poszt betöltésére jelenleg folyik a felvételi eljárás;
9. felhívja a Számvevőszéket a Régiók Bizottsága pénzügyi vezetési problémái fényében, hogy készítsen részletes elemzést a Régiók Bizottsága vezetési gyakorlatáról a költségvetésen felüli számlákkal kapcsolatban más intézmények gyakorlatával összehasonlítva;
10. megjegyzi, hogy az engedélyezésre jogosult tisztviselő nem tett formális észrevételt megbízhatósági nyilatkozatában, azonban számos megjegyzést fűzött hozzá mellékletként:
 - a szükséges képességekkel rendelkező személyzet toborzása terén jelentkező nehézségek miatt, és mivel 2003-ban nem készült könyvvizsgálat, az engedélyezésre jogosult tisztviselő (a RB új főtitkára) 2004-ben nem kapott teljes értékű útmutatást és támogatást a belső könyvvizsgálói szolgálatól;
 - a két bizottság (EGSzB és RB) új épületeinek megvásárlása gyakorlatilag befejeződött mire az új főtitkár 2003 végén hivatalba átvette az ügyet; ennek megfelelően a szerződés részleteiről és a berendezésről addigra már megszületett a döntés;
 - a Bizottság által irányított új bérkifizetési alkalmazás (NAP) hiányosságai miatt az engedélyezésre jogosult tisztviselő helyettesei és előzetes ellenőrzésüket végző tisztviselők nem tudták biztosítani a személyzet fizetésével kapcsolatos számítások pontosságát;
 - az új személyzeti szabályzat hatálybalépése előtt kért súlyozott átruházások széles körű ellenőrzésére;
11. elismeri, hogy a NAP hiányosságai problémát jelentettek az összes intézmény számára, nem kizárólag a RB esetében; ez után a bevezetés utáni „átmeneti év” után elvárja, hogy a NAP-rendszer súrlódásmentesen működjön;
12. úgy véli, hogy a bővítés kihívásainak ismeretében a RB-nak arra kellett volna összpontosítania, hogy 2004-ben felállítson egy teljes mértékben munkaképes belső könyvvizsgálói szolgálatot; a kihívások közül különösen a következőkre tér ki: a költségvetés jelentős növekedése 2004-ben (több mint 50%), a személyzet létszámának növekedése (több mint 63%), új tagok érkezése (több mint 43%), az új személyzeti szabályzat pénzügyi és szabályozási hatása, az új pénzügyi rendelet folyamatos végrehajtása, valamint a bizottság legtöbb szolgálatának átköltözése az új épületekbe (Belliard 99–101 és Belliard 68), amire 2004 júniusában került sor;
13. megjegyzi, hogy 2004 folyamán a RB módosította a tagjai utazási költségeiről, valamint az utazásaik és üléseik költségeinek visszatérítéséről szóló szabályzatát; ráadásul megreformálta a RB jelentős pénzügyi és adminisztratív döntésekért (például a költségvetésért, a mentesítésért vagy a belső szabályzatért) felelős politikai testületét, a Pénzügyi és Adminisztratív Bizottságot is, 15-ről 8-ra csökkentve tagjai számát;

2006. április 27., csütörtök

14. az OLAF megállapításaival kapcsolatosan emlékeztet rá, hogy a brüsszeli fellebbviteli bíróság ügyésze 2005 márciusában arra a következtetésre jutott, hogy a rendelkezésre álló bizonyítékok nem elegendőek a vádemeléshez, ezért ejtette az ügyet; mindazonáltal kéri, hogy – tekintettel a Régiók Bizottságában fellépő szabálytalanságokról készített OLAF-jelentés 2004-es nyomon követésének hiányára –, a Régiók Bizottsága szüntesse meg az előleg-elszámolási rendszert a képviselők utazási költségeinek visszatérítése tekintetében és fogadja el az EGSZB által használt rendszert;

P6_TA(2006)0164

Mentesítés, 2004: VIII. A. szakasz, Európai Ombudsman

1.

Az Európai Parlament határozata az Európai Unió 2004-es pénzügyi évre szóló általános költségvetésének végrehajtására vonatkozó mentesítésről, VIII. A. szakasz – Európai Ombudsman (N6-0027/2005 – C6-0364/2005 – 2005/2042(DEC))

Az Európai Parlament,

- tekintettel az Európai Unió 2004-es pénzügyi évre szóló általános költségvetésére ⁽¹⁾,
- tekintettel az Európai Közösségek 2004-es pénzügyi évre vonatkozó végleges éves beszámolóira – III. kötet (N6-0027/2005 – C6-0364/2005),
- tekintettel a Számvevőszék 2004-es pénzügyi évről szóló éves jelentésére és az ellenőrzés alá vont intézmények válaszáira ⁽²⁾,
- tekintettel a Számvevőszék által az EK-Szerződés 248. cikke értelmében kiadott, az elszámolások megbízhatóságát és az azok alapjául szolgáló ügyletek jogszerűségét és szabályszerűségét igazoló nyilatkozatra ⁽³⁾,
- tekintettel a Tanács 2006. március 14-i ajánlására (5971/2006 – C6-0092/2006),
- tekintettel az EK-Szerződés 272. cikkének (10) bekezdésére, valamint a 275. és 276. cikkére,
- tekintettel az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 2002. június 25-i 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendeletre ⁽⁴⁾, és különösen annak 50., 86., 145., 146. és 147. cikkére,
- tekintettel az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó 1977. december 21-i költségvetési rendeletre ⁽⁵⁾,
- tekintettel eljárási szabályzata 71. cikkére és V. mellékletére,
- tekintettel a Költségvetési Ellenőrző Bizottság jelentésére (A6-0116/2006),

1. mentesítést ad az Európai Ombudsman számára a 2004-es pénzügyi évre szóló általános költségvetés végrehajtására vonatkozóan;

2. megjegyzéseit a csatolt állásfoglalásban foglalja össze;

3. utasítja elnökét, hogy továbbítsa ezen határozatot, valamint az annak szerves részét képező állásfoglalást a Tanácsnak, a Bizottságnak, a Bíróságnak, a Számvevőszéknek, az Európai Gazdasági és Szociális Bizottságnak, a Régiók Bizottságának, az Európai Ombudsmannak és az Európai Adatvédelmi Biztosnak, és gondoskodjon az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való közzétételről (L sorozat).

⁽¹⁾ HL L 53., 2004.2.23.

⁽²⁾ HL C 301., 2005.11.30., 1. o.

⁽³⁾ HL C 301., 2005.11.30., 9. o.

⁽⁴⁾ HL L 248., 2002.9.16., 1. o.

⁽⁵⁾ HL L 356., 1977.12.31., 1. o.